

TRÅDFRI

10 W



Design and Quality
IKEA of Sweden

Español	4
Català	5
Euskara	6
Galego	7

Si tienes el dispositivo de conexión TRÅDFRI y el hub DIRIGERA:

Entra en la App Store o Google Play y descarga la aplicación IKEA Home smart. La aplicación te guiará en el proceso de instalación del producto y otros dispositivos.

Control de la iluminación

Una vez que el producto esté conectado a la red eléctrica, se puede encender y apagar con el interruptor principal o el interruptor de pie, pero si quieres regular la intensidad lumínosa del producto o conectarlo a otros productos IKEA Home smart, debes comprar un dispositivo de control independiente (por ejemplo, un mando a distancia).

El dispositivo de control debe estar asociado al producto inalámbrico. Si dispones de más de un (1) producto inalámbrico, puedes asociarlos todos al dispositivo de control, de manera que puedas encender o apagar toda la combinación o regular su intensidad a la vez.

Asociar el dispositivo de control al producto

1. Conecta como mínimo un (1) producto a la red eléctrica antes de iniciar la asociación. Comprueba que el dispositivo tenga activada la alimentación.
2. Localiza el símbolo de asociación en el driver LED. Mantén el dispositivo de control cerca del símbolo de asociación (a 5 cm como máximo).
3. Mantén presionado el botón de asociación del dispositivo de control durante 10 segundos como mínimo. En el dispositivo de control se encenderá una luz LED roja. En el producto, la luz disminuirá de intensidad y parpadeará una vez para indicar que está en curso la asociación con el dispositivo de control.

Cómo restablecer la configuración de fábrica

Si el producto no responde o quieres anular la asociación con un dispositivo de control, quizás deberías restablecer la configuración de fábrica. Para forzar el restablecimiento de la configuración de fábrica, usa la punta de un bolígrafo para pulsar y mantener pulsado con cuidado el pequeño botón (RESET) que se encuentra en la carcasa del driver LED ejerciendo una ligera presión.

IMPORTANTE

- El producto se ha diseñado para utilizarse únicamente en interiores y a temperaturas entre 5 y 45 °C.
- Para evitar el sobrecalentamiento, no expongas el producto a la luz directa del sol ni lo dejes cerca de otras fuentes de calor.
- El alcance entre la unidad y el dispositivo de control se mide en espacios abiertos.
- Los diferentes materiales de construcción y la colocación de las unidades pueden afectar al alcance de la conexión inalámbrica.

Instrucciones de mantenimiento

Para limpiar la unidad, pásale un paño suave seco. Nunca utilices limpiadores abrasivos o disolventes químicos, ya que pueden dañar el producto.

REPARACIÓN DEL PRODUCTO

No intentes reparar el producto por ti mismo, porque abrir o quitar la tapa puede exponerte al riesgo de descarga eléctrica.

Conerva estas instrucciones para poder

Datos técnicos:

Tipo: ICPSHC24-30EU-IL-2

Entrada: 220-240 VCA, 50/60 Hz, 0.24 A

Salida: 24.0 VCC

Carga total máxima: 1.25 A, 30.0 W

Alcance: 10 m al aire libre

Frecuencia de funcionamiento: 2405-2480 MHz

Potencia de salida (EIRP): 8 dBm

Medidas: 286x55x18.5 mm

Peso: 223 g

Tipo de fuente luminosa: LED

Eficiencia con carga plena: 86%

Consumo eléctrico sin carga (Pno): 0.34 W

Consumo energético en modo

espera de red (Pnet): 0.31 W

Consumo energético en modo espera (Psb): N/A

Regulable: Sí

Solo para uso en interiores

Fabricante: IKEA of Sweden AB

(número de registro comercial: 556074-7551)

Dirección: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUECIA



La imagen del cubo de basura tachado indica que el producto no debe formar parte de los residuos habituales del hogar. Se debe reciclar según la normativa local medioambiental de eliminación de residuos. Cuando separas los productos que llevan esta imagen, contribuyes a reducir el volumen de residuos que se incineran o se envían a vertederos y minimizas el impacto negativo sobre la salud y el medio ambiente. Para más información, ponte en contacto con tu tienda IKEA.

Si tens el dispositiu de connexió TRÅDFRI o el hub DIRIGERA

Entra a l'App Store o al Google Play i descarrega l'aplicació IKEA Home Smart, que t'indicarà els passos per instal·lar el producte i altres dispositius.

Com controlar la il·luminació

Quan el producte està connectat al corrent elèctric, es pot encendre i apagar amb l'interruptor principal o el comandament de peu. No obstant això, si vols atenuar el producte o connectar-lo a un altre producte d'IKEA Home Smart, hauràs de comprar un dispositiu de control separat (per exemple, un comandament a distància).

El dispositiu de control s'ha d'aparellar amb el producte sense fil. Si tens més d'un (1) producte sense fil, pots aparellar cadascun dels productes amb el dispositiu de control per poder encendre i apagar o atenuar alhora tota la combinació.

Aparellar un dispositiu de control amb el producte

1. Connecta com a mínim un (1) producte al corrent elèctric abans de començar l'aparellament. Comprova que l'alimentació elèctrica estigui activada.
2. Localitza el símbol d'aparellament al driver LED. Col·loca el dispositiu de control a prop del símbol d'aparellament (a una distància que no sigui superior a 5 cm).
3. Mantén premut el botó d'aparellament del dispositiu de control durant 10 segons com a mínim. S'encràndrà un LED vermell al dispositiu de control. El producte començarà a atenuar-se i parpellejarà una vegada per indicar que s'està aparellant amb el dispositiu de control.

Com restablir la configuració del driver

Si el producte no respon o el vols desaparellar d'un dispositiu de control, és possible que hagis de restablir la configuració de fàbrica. Per forçar el restabliment de la configuració de fàbrica de la unitat, mantén premut amb la punta d'un bolígraf el botó petit (amb el text RESET) que hi ha a la carcassa del driver LED. Ves amb molt de compte i fes només una lleugera pressió.

IMPORTANT!

- El producte només s'ha d'utilitzar a l'interior i amb temperatures d'entre 5 °C i 45 °C.
- No deixis el producte exposat a la llum solar directa o a prop de fonts de calor, ja que es podria sobreescalfar.
- El radi d'acció declarat entre la unitat i el dispositiu de control es mesura a l'aire lliure.
- L'abast de la connexió sense fil pot variar en funció dels materials de construcció de l'edifici i de la ubicació de les unitats.

Instruccions de manteniment

Neteja la unitat amb un drap suau i sec. No facis servir mai netejadors abrasius ni dissolvents químics, ja que poden fer malbé el producte.

REPARACIÓ DEL PRODUCTE

No intentis reparar el producte tu sol perquè obrir o treure la tapa et pot exposar al risc de descàrrega elèctrica.

Conserua aquestes instruccions per poder consultar-les en un futur.

Dades tècniques:

Tipus: ICPSHC24-30EU-IL-2

Entrada: 220-240 VAC, 50/60 Hz, 0.24 A

Sortida: 24,0 VDC

Càrrega total màx.: 1.25 A, 10,0 W

Abast: 10 m a l'aire lliure.

Freqüència de funcionament: 2405-2480 MHz

Potència de sortida (EIRP): 8 dBm

Dimensions: 286x55x18.5 mm

Pes: 223 g

Tipus de font d'il·luminació: LED

Eficiència amb càrrega màxima: 86%

Consum elèctric sense càrrega (Pno): 0,34 W

Consum elèctric en repòs de la xarxa

(Pnet): 0,31 W

Consum elèctric en repòs (Psb): N/A

Adequat per a l'atenuació de fonts iluminoses: sí

Per a l'ús exclusiu en interiors

Fabricant: IKEA of Sweden AB

(Número de registre mercantil: 556074-7551)

Adreça: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUÈCIA



La imatge de la galleda ratllada indica que el producte no es pot llençar a les escombraries domèstiques. S'ha de reciclar segons la normativa local mediambiental d'eliminació de residus. Quan separen els productes que porten aquesta imatge, contribueixen a reduir el volum de residus que s'incineren o s'envien a abocadors i minimitzen l'impacte negatiu sobre la salut i el medi ambient. Per a més informació posa't en contacte amb la teva botiga IKEA.

Euskara

TRÅDFRI irteeta edo DIRIGERA kuboa baldin baduzu,

Sartu App Store-n edo Google Play-n eta deskargatu IKEA Home smart aplikazioa. Aplikazioan zure produktua eta beste gailu batzuk instalatzeko prozesua aurkituko duzu.

Argiaren kontrola

Produktua sare elektrikora konektatuta dagoenean, konektatutako produktu nagusi guztiekin edo zutik dagoen etengailuarekin piztu/itzali daiteke, baina zure produktua IKEA SmartHome gsmart beste produktu batzuetara erregulatu edo konektatu nahi baduzu, aparteko direkzio-gailu bat erosi behar duzu (adibidez, urrutiko aginte bat).

Gailua kudeatzeko haririk gabeko produktuarekin bateratu behar da kudeatzeko. Haririk gabeko produktu bat (1) baino gehiago baldin baduzu, bakoitzak kudeatzeko gailuarekin batera ditzakezu konbinazio osoa piztu, itzali edo erregulatu ahal izateko.

Urruneko agintea zure produktuarekin parekatzea

1. Parekatzea hasi baino lehen, konektatu gutxienez produktu bat (1) sare elektrikora. Ziurtatu sare-elektrikoa PIZTUTA dagoela.
2. Aurtitu parekatze-sinboloa LED transformadorean. Eutsi urruneko agintea parekatze-sinbolotik hurbil (5 cm edo gutxiago).
3. Mantendu sakatuta urruneko agintearren parekatze-botoia 10 segundoz. LED argi gorri batek finko egindo du dir-dir urruneko agintean. Urruneko agintearrekin parekatzen ari dela adierazteko, produktuak behin dirdiratuko eta ahulduko da.

Nola berrezarri produktuaren fabrikako ezarpenak

Produktuak erantzuten ez badu edo produktua urruneko agintetik banatu nahi baduzu, baliteke fabrikako ezarpenak berrezarri behar izatea. LED transformadorearen barrutian boligrafo baten puntaz presioa eginez, botoi txikia (BERREZARRI izeneko) kontuz sakatuz eta eutsiz, unitatea fabrikako ezarpenak berrezartzera behartzen da.

GARRANTZITSUA

- Produktua barrualdean soilik erabil daiteteke, 5 °C eta 45 °C arteko temperatura dagoenean.
- Ez utzi produktua zuzenean eguzki-argi-peak edo bero-iturrietatik hurbil, gehiegiz bero baitaiteke.
- Unitatearen eta urruneko agintearren arteko adierazitako erradioa kanpoaldean neurtsuen da.
- Eraikitze-material ezberdiniek eta unitateen kokalekuak kablerik gabeko konektibitatearen irismenean eragina izan dezakete.

Zaintze-argibideak

Unitatea garbitzeko, garbitu trapu lehor garbi batez.

Ez erabili xaboi urragarririk edo disolbagarri kimikorik, produktua kaltetu lezaketelako.

PRODUKTUAREN KONPONKETA

Ez saiatu produktua zure kabuz konpontzen, tapa ireki edo kentzen baduzu deskarga elektriko bat jasotzeko arriskuan egongo zara.

Gorde argibide hauek etorkizunean irakurtzeko.

Informazio teknikoa:

Mota: ICPSHC24-30EU-IL-2

Sarrera: 220-240 V AC, 50/60 Hz, 0.24 A

Irteera: 24 V DC

Gehienezko karga: 1.25 A, 10.0 W

Irismena: 10 m kanpoaldean.

Funtzionamendu-frekuentzia: 2405-2480 MHz

Irteera potentzia (EIRP): 8 dBm

Tamaina: 286x55x18.5 mm

Pisua: 223 g

Argi-iturri mota(k): LED

Eraginkortasuna karga osoan: % 86

Kargarik gabeko energia-konsumoa (Pno):
0,34 W

Sarearen energia-konsumoa egonean (Pnet):
0,31 W

Energia-konsumoa egonean (Psb): N/A

Argi-iturriak ahultzeko egokia: Bai

Barrualdean soilik erabili

Fabrikatzailea: IKEA of Sweden AB

(erregistro-komertzialeko zenbakia: 556074-7551)

Helbidea: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUEDIA



Zakarrontziaren irudi marratuak adierazten du produktu hau ez dela etxearen ekoizten diren beste hondakinak bezalakoa. Hondakinak ezabatzeko tokiko ingurugiroko legediari jarraiki birziklatu behar da. Irudi hau daramaten produktuak banatzerakoan, erretzen edo zabortegietara bidaltzen diren hondakin kopurua gutxitzen duzu, baita osasunean eta ingurugiroan duen eragina gutxitu ere. Informazio gehiago eskuratzeko, jarri harremanetan zure IKEA dendarekin.

Galego

Se ten un dispositivo de conexión TRÅDFRI ou terminal DIRIGERA

Acceda á App Store ou a Google Play e descargue a aplicación IKEA Home smart. Na aplicación encontrarás información sobre como instalar o seu produto e outros dispositivos.

Como controlar a iluminación

É posible ACENDER/APAGAR o producto cando está enchufado por medio do interruptor principal ou interruptor de pé, pero se o que quere é controlar a intensidade ou conectar outro producto IKEA Home smart, terá que mercar un dispositivo de control por separado (p. ex.: un mando a distancia).

Será necesario emparellar o dispositivo de control co seu producto sen fíos. Se tiver máis dun (1) producto sen fíos, poderá emparellar cada un co dispositivo de control de xeito que toda a combinación se poida ACENDER/APAGAR ou atenuar ao mesmo tempo.

Emparellar un dispositivo de control ao producto

1. Enchufe polo menos un (1) producto antes de emparellar. Asegúrese de que o producto está ACESO.
2. Localice o símbolo de emparellamento no controlador LED. Manteña o dispositivo de control preto do símbolo de emparellamento (non máis de 5 cm de distancia).
3. Manteña premido o botón de emparellamento do dispositivo de control durante polo menos 10 segundos. Comezará a brillar unha luz LED vermella no dispositivo de control. A luz do dispositivo comezará a escintilar para sinalar que o emparellamento se realizou correctamente.

Como restablecer o producto de fábrica

Se o producto non responde ou se quere desemparellar o producto dun dispositivo de control, é posible que teña que facer un restablecemento de fábrica. Para realizar un restablecemento de fábrica, terá que utilizar a punta dun bolígrafo para premer lixeiramente e manter premido o botón pequeno (RESET) situado no compartimento do controlador LED.

IMPORTANTE!

- O producto está pensando para ser utilizado exclusivamente en zonas interiores e en ambientes con temperaturas entre os 5 e os 45 °C.
- Evite que o producto estea en contacto directo coa luz solar ou preto dalgunha fonte de calor.
- A distancia de funcionamento entre a unidade e o dispositivo de control mediuase ao aire libre.
- Os distintos materiais de construcción e localización da unidade poden influir sobre o alcance da conexión sen fíos.

Instrucións de coidado

Utilice un pano seco para limpar a unidade. Non utilice nunca limpadores abrasivos nin produtos químicos que poidan danar o produto.

MANTENIMENTO DO PRODUTO

Non intentes reparar este producto pola túa conta, xa que poderías sufrir unha descarga eléctrica ou outro dano.

Conserve estas instrucións para consultas futuras.

Datos técnicos:

Tipo: ICPHSC24-30EU-IL-2

Entrada: 220-240 VCA, 50/60 Hz, 0,24 A

Saída: 24,0 VCC

Carga máx. total: 1.25 A, 10.0 W

Rango de radio: 10 m ao aire libre.

Frecuencia de funcionamento: 2405-2480 Mhz

Potencia de saída (EIRP): 8 dBm

Tamaño: 286x55x18,5 mm

Peso: 223 g

Tipo de fonte luminosa: LED

Efectividade con carga total: 86%

Consumo de enerxía sen carga (Pno): 0,34 W

Consumo de enerxía no modo de espera en rede (Pnet): 0,31 W

Consumo de enerxía en modo de espera (Psb):

N/A

Apta como fonte de luz regulable: Si

Utilizar só en interiores.

Fabricante: IKEA of Sweden AB.

(número de rexistro comercial: 556074-7551)

Enderezo:

caixa do correo 702, SE-343 81 Älmhult, SUECIA



O símbolo do contedor de lixo riscado indica que o producto non debe ser colocado cos residuos domésticos. Pola contra, o producto debe ser entregado para reciclaxe segundo a normativa local en materia de xestión de lixo. Se separan os produtos marcados con este símbolo dos residuos domésticos, axudarás a reducir o volume de lixo que acaba en incineradoras ou vertedoiros e minimizarás os efectos negativos que poderían causar na saúde humana e o medio ambiente. Para máis información, ponte en contacto coa túa tenda IKEA máis próxima.

